

CC¹, p. 116

« Aceste toate scris-au Io Zlataust. Dară, creștine nu iaste nimerea carei au învățat să păzească omul mortul sau după noao zile și la doaozeci de zile și la patruzeci și la anul. Minciună e și aceia carei zic că pot folosi după moarte sufletelor. Că nu se schimbă locul după cestă viață, ce iaste scornită pentru lăcomia cărturarilor. A treia oară... »

PN, p. 104

Сесе усе написавъ Иоаннь Златаустъ.

Третье... ¹

Autorul consideră că « nu cred cei care se roagă sfinților morți, lu sfintu Pătru și lu Sfintu Pavel, sau sfintei Mariei, că numai unul Iisus iaste împlătorul drept noi » ².

Și această parte lipsește din PN. Din copiile rutene a fost înlăturată și ideea că, după moarte, nici sfinții nu mai au nici o putere, idee promovată de raționaliști și de Reformă. Astfel, la sfârșitul omilei pentru joia Înălțării, între altele, se spune:

CC¹, p. 56

« Derept aceia, frații mei să nu ne rugăm sfinților morți, ci numai celui ce-l cheamă Iisus Hristos care s-au suit în ceriuri.

PN, p. 75

Дѣля того, братия мои

молѣмъ ся Христови, що пушов на небо... » ³

Ideea este reluată în omilia pentru prima duminică după Rusalii, în care autorul spune cu ironie că sînt necredincioși cei care se roagă sfintului Petru, Pavel, Nicolae sau Sfintei Marii, pentru că sfinții morți nu mai aud rugăciunea noastră:

CC¹, p. 78

« ...cum Is. Hs., el singur să fie mîngăitorul drept noi la tatăl.

Aceia nu cred carei se roagă sfinților morți lu sfint Pătru și lu sfint Pavel sau sfintului Nicolae sau sfintei Mariei...

Că sfinții morți nu aud rugăciunea noastră.

A treia oară: cum Is. Hs...

PN, p. 85

«... чомъ Исусъ Христос овунъ одинъ просѣльникъ у отца небесного:

Третее: якъ Исусъ Христосъ ⁴.

Critica clerului. Foarte interesante sînt pasaje în care este criticat clerul. Aci autorul prototipului a urmat intransigența cu care predicatorii husiți

¹ « Acestea toate le-au scris Ioan Gură de Aur... A treia... »

² CC¹, p. 186.

³ « De aceea, frații mei, să ne rugăm lui Hristos, care s-a suit la cer ».

⁴ « Că numai unul Isus Hristos este rugător la tatăl ceresc, A treia: Cum Isus Hristos... »